

Philips GoGear reproductor de audio

SA1300  
SA1330  
sin sintonizador FM

SA1305  
SA1333  
SA1335  
con sintonizador FM

# Guía de inicio rápido



- 1 Instalación
- 2 Conectar y cargar
- 3 Transferir
- 4 Disfrutar

# PHILIPS

Pais	Centro de atención al cliente	Tarifa / min	Esté preparado
<b>Europe</b>			
Austria	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Seriennummer
Belgium	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Denmark	3525 8761	Local tariff	Forbrugeren's indkøbsdato, type/model-og serienummer
Finland	09 2290 1908	Paikallinen hinta	Ostopäivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Germany	0180 5 007 532	€0.12	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial number
Greek	0 0800 3122 1223	Δωρεάν	Την ημερομηνία αγοράς και Τον ακριβήκωδικό μοντέλου και Τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Italy	199 404 042	€0.25	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxemburg	26 84 30 00	Local tariff	La date d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Netherlands	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummeret
Norway	2270 8250	Local tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Portugal	2 1359 1440	Local tariff	A data de compra, número do modelo e número de série
Spain	902 888 785	€0,15	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Sweden	08 632 0016	Local tariff	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Switzerland	02 2310 2116	Local tariff	Das Kaufdatum und Modellnummer und Seriennummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>North America</b>			
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>South America</b>			
Argentina	11 4544 2047	Local tariff	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Brazil	0800 701 02 03 (Except Sao Paulo) 2121 0203 (Sao Paulo)	Free Local tariff	A data de compra, número do modelo e número de série
Chile	600 744 5477	Local tariff	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Mexico	01 800 504 6200	Free	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
<b>Asia</b>			
China	4008 800 008	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Hong Kong	2619 9663	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Korea	02 709 1200	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number

# Contenido

ES

- 20 ¿Hay un manual?
- 20 Registre su producto
- 20 No se olvide de las actualizaciones
- 21 Contenido de la caja
- 22 Información general de los controles y las conexiones
- 23 Instalación
- 23 Conectar y cargar
- 23 Transferir
- 24 Disfrutar
  - 24 Encendido/apagado
  - 24 Navegar a través del menú raíz
  - 24 Navegar a través del menú
- 25 Modo música
- 25 Vista de carpetas
- 26 Modo radio\*
  - 26 Sintonización manual
  - 26 Sintonización automática
  - 26 Reproducir una emisora de radio presintonizada
- 26 Grabaciones
  - 26 Realizar grabaciones de voz
  - 27 Realizar grabaciones de FM\*
  - 27 Reproducir grabaciones
- 27 Solución de problemas
  - 27 ¿Cómo restauro mi reproductor?
- 27 Cómo deshacerse del producto antiguo

\* La radio FM sólo está disponible en algunas versiones regionales.

# ¿Hay un manual?

Dispone de un manual de usuario detallado y Preguntas frecuentes en el CD incluido con el GoGear. Puede descargar el mismo archivo desde este sitio Web: [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

## Registre su producto

Ya que es posible actualizar su producto, le recomendamos que lo registra en [www.philips.com/register](http://www.philips.com/register) de forma que podamos informarle a la mayor brevedad cuando estén disponibles nuevas actualizaciones.

## No se olvide de las actualizaciones

Sabemos que disfrutará de su producto durante largo tiempo. Para un mejor rendimiento, le recomendamos que visite regularmente [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) para obtener actualizaciones gratuitas del software más reciente y del Firmware Manager para su producto. Estas descargas le ayudarán a optimizar el rendimiento del producto y aprovecharse de nuestro soporte futuro a nuevos formatos de audio.

Disfrute su nueva experiencia musical.

# Contenido de la caja



Auriculares



Cable de extensión USB



Cinta para el cuello



CD-ROM



Guía de inicio rápido

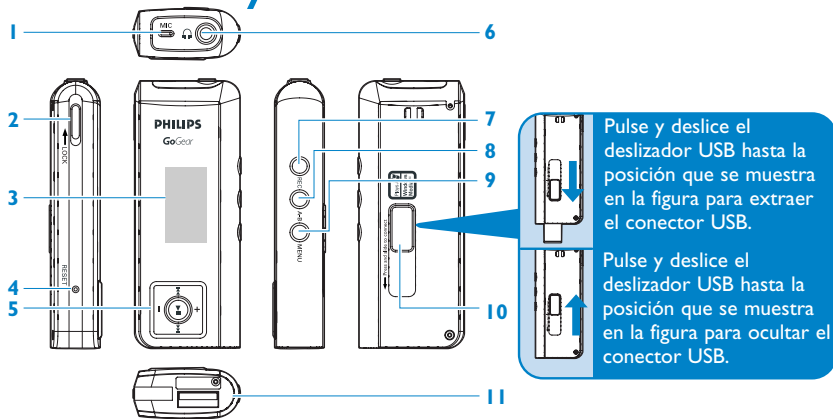
## Qué más necesitará



PC

PC con:  
Windows® XP (SP2 o superior)  
Procesador Pentium a 300 MHz o superior  
Unidad de CD-ROM  
128 MB de RAM  
500 MB de espacio en disco duro  
Puerto USB  
Conexión a Internet (recomendado)  
Microsoft Internet Explorer 6.0 o superior

# Información general de los controles y las conexiones



<b>1</b> MIC	Microfóno
<b>2</b> LOCK	Desactiva la pulsación de tecla
<b>3</b> Pantalla	Muestra de forma dinámica el menú, opciones e información sobre pistas
<b>4</b> RESET	Restablece el reproductor
<b>5</b>	Encendido y apagado, Reproducir/Pausa, confirmar un ajuste de menú
	Rebobinar/Avance rápido; Arriba/Abajo 1 nivel
<b>+ / -</b>	Control de volumen, desplazar, saltar al menú anterior/siguiente


<b>6</b>	Conexión de auriculares
<b>7</b> REC	Iniciar o detener la grabación de voz o FM
<b>8</b> A-B	Repite o mantiene la reproducción de una secuencia
<b>9</b> MENU	Acceso a opciones de menú, pulse y mantenga pulsado para volver al menú raíz.
<b>10</b> Deslizador USB	Pulse y mantenga pulsado para acceder al USB
<b>11</b> USB	Conector de cable USB

# 1 Instalación

SE

- 1 Inserte el CD suministrado con su producto dentro de la unidad de CD-ROM de su PC.
- 2 Siga las instrucciones en pantalla para completar la instalación del **Windows Media Placer 10** (Reproductor de Windows Media 10) y **Philips Firmware Manager**.

# 2 Conectar y cargar

- 1 Para cargar su reproductor, pulse y extraiga el conector USB.
- 2 Conecte el reproductor directamente al puerto USB del ordenador.
- 3 Cargue su reproductor durante al menos 4 horas o hasta que el icono de batería  deje de parpadear.



# 3 Transferir

Puede organizar archivos y transferir música a su reproductor durante una sesión de conexión USB mediante el Explorador de Windows.

- 1 Seleccione desde el Explorador de Windows las canciones de su equipo que desea transferir a su reproductor.
- 2 Utilice arrastrar y colocar desde el Explorador de Windows desde su equipo hacia el reproductor para completar la transferencia. (asegúrese de que coloca las canciones en la carpeta Medios y los archivos de datos en la carpeta Datos.)

# 4 Disfrutar





## A Encendido/apagado

Para encender, pulse ►|| hasta que aparezca la pantalla PHILIPS.

Para apagar, pulse y mantenga pulsado ►|| de nuevo hasta que no se muestre nada en la pantalla.

## B Navegar a través del menú raíz

Cuando su reproductor arranca, verá el menú raíz. Puede también pulsar y mantener pulsado MENU para acceder al menú raíz. Incluye:

	Música	Reproducir sus pistas de música digital
	Radio	Escuchar sus presintonías de radio
	Grabaciones	Reproducir y gestionar grabaciones
	Vista de carpeta	Explorar sus pistas de música o grabaciones por carpetas

## C Navegar a través del menú

Su reproductor incluye un sistema de navegación por menú intuitivo para guiarle a través de diversos ajustes y operaciones. Utilice +, -, ◀◀, ▶▶ para navegar a través de los menús. Pulse ►|| para confirmar su selección.



Para salir de cualquier modo actual o actividad de reproducción, pulse MENU o ◀◀.



# Modo música (aplicable también a la reproducción de grabaciones)

SE

Desde el menú raíz, seleccione **Música** para acceder a la biblioteca de Música. Su reproductor reproducirá la música por carpetas en orden alfabético. Las operaciones básicas del modo música incluyen:

Operaciones básicas	Controles a pulsar
Ir a la canción siguiente	Pulse ►►
Ir a la canción anterior	Pulse ◀◀
Pausar música	Pulse ►   durante la reproducción de música
Búsqueda hacia delante	Pulsar y mantener pulsado ►►
Búsqueda hacia atrás	Pulsar y mantener pulsado ◀◀
Control de volumen	Pulse +/-

## Vista de carpetas

La **Vista de carpetas** muestra su música y grabaciones en orden alfabético. Desde el menú raíz, seleccione Vista de carpetas para acceder a la vista por carpetas. La Vista de carpetas muestra su música en función de cómo la organiza en carpetas cuando las transfiere mediante arrastrar y colocar.

Las carpetas y pistas se mostrarán en orden alfabético.

Operaciones básicas en la Vista de carpetas	Controles a pulsar
Ir a la pista/carpetas siguiente	Pulse +
Ir a la pista/carpetas anterior	Pulse -
Ir a una carpeta	Pulse ►►
Ir arriba un nivel de carpeta	Pulse ◀◀
Seleccionar un elemento	Pulse ►

Tras seleccionar un elemento, aparece una pequeña ventana emergente. Pulse +/- para elegir **Reproducir** para comenzar a reproducir todas las pistas desde el punto seleccionado en la carpeta elegida.

# Modo radio\*

(sólo disponible en determinadas regiones)

Desde el menú raíz, seleccione **Radio** para acceder al modo radio.

## Sintonización manual

- 1 Pulse **MENÚ** y seleccione **Sintonización manual**.
- 2 Pulse **▶▶** para confirmar su selección.
- 3 Pulse **◀◀** o **▶▶** para buscar la emisora o pulse y mantenga pulsado **▶▶** para buscar la siguiente emisora disponible.
- 4 Pulse **▶▶** para guardar su presintonía.

## Sintonización automática

- 1 Pulse **MENÚ** y seleccione **Sintonización automática**.
  - 2 Pulse **▶▶** para confirmar su selección.
- > *Su reproductor seleccionará automáticamente hasta 30 emisoras con la señal más potente.*

## Reproducir una emisora de radio presintonizada

- 1 Desde del menú raíz, seleccione **Radio** para acceder al modo radio y sintonizar la emisora que desee.
  - 2 Pulse **◀◀** o **▶▶** para desplazarse hacia arriba o hacia abajo en busca de su presintonía.
- > *Se reproducirá automáticamente la presintonía.*

# Grabaciones

Cuando su reproductor no se encuentra conectado al ordenador, puede realizar grabaciones de voz o de la radio.

## Realizar grabaciones de voz

- 1 Pulse **REC** para comenzar la grabación de voz.
- > *Su reproductor muestra el estado de grabación.*
- 2 Pulse **REC** de nuevo para detener la grabación de voz
- > *Su reproductor muestra el estado de guardado. Se guardará la grabación de voz en la carpeta VOZ de su reproductor. (Nombre de archivo: MIC-XXX.wav, donde XXX es el número de pista, que se genera automáticamente).*

## Realizar grabaciones de FM\*

- 1 En el modo radio, sintonice su emisora presintonizada.
- 2 Pulse **REC** para comenzar la grabación de FM.
  - > Su reproductor muestra el estado de grabación.
- 3 Pulse **REC** de nuevo para detener la grabación de FM
  - > Su reproductor muestra el estado de guardado. Se guardará la grabación de FM en la carpeta FM de su reproductor. (Nombre de archivo: FM-XXX.wav, donde XXX es el número de pista, que se genera automáticamente).

## Reproducir grabaciones

Puede encontrar sus grabaciones de voz y de FM en las carpetas VOZ y FM respectivamente.

- 1 Desde el menú raíz, seleccione **GRABACIONES** para acceder a la biblioteca VOZ/FM. Su reproductor reproducirá todas sus grabaciones en la biblioteca VOZ/FM al pulsar **▶II**.
- 2 Pulse **▶II** para pausar la grabación actualmente en reproducción.
- 3 Pulse **◀◀** o **▶▶** para reproducir la grabación siguiente o anterior.

**Sugerencia** La reproducción de grabaciones funciona de la misma forma que en el modo música. Consulte la sección Modo música -> Reproducción para obtener más información.

# Solución de problemas

## ¿Cómo restauro mi reproductor?

En el poco probable caso de que su reproductor se cuelgue, no se asuste. Simplemente pulse el botón **Restaurar**.

## Cómo deshacerse del producto antiguo

El producto se ha diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que se pueden reciclar y volver a utilizar.



Cuando este símbolo de contenedor de ruedas tachado se muestra en un producto indica que éste cumple la directiva europea 2002/96/EC.

Obtenga información sobre la recogida selectiva local de productos eléctricos y electrónicos.

Cumpla con la normativa local y no deseche los productos antiguos con los desechos domésticos. El desecho correcto del producto antiguo ayudará a evitar consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.

\* La radio FM sólo está disponible en algunas versiones regionales.